

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 16214-1:2012

01-november-2012

Trajna proizvodnja biomase za energijsko uporabo - Načela, merila, kazalniki in preskuševalniki biogoriv in biotekočin - 1. del: Terminologija

Sustainably produced biomass for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers for biofuels and bioliquids - Part 1: Terminology

Nachhaltig produzierte Biomasse für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer für Biokraftstoffe und flüssige Biobrennstoffe - Teil 1: Terminologie

(standards.iteh.ai)

Biomasse produite de façon durable pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs pour biocarburants et bioliquides - Partie 1: Terminologie b14896223467/sist-en-16214-1-2012

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 16214-1:2012

<u>ICS:</u>

01.040.27 Prenos energije in toplote (Slovarji)
27.190 Biološki viri in drugi alternativni viri energije

Energy and heat transfer engineering (Vocabularies) Biological sources and alternative sources of energy

SIST EN 16214-1:2012

en,fr,de



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 16214-1:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1eab14896223467/sist-en-16214-1-2012

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 16214-1

August 2012

ICS 01.040.75; 27.190; 75.160.20

English Version

Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications - Principles, criteria, indicators and verifiers - Part 1: Terminology

Critères de durabilité de la production des biocarburants et bioliquides pour des applications énergétiques - Principes, critères, indicateurs et vérificateurs - Partie 1: Terminologie

Nachhaltigkeitskriterien für die Herstellung von Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen für Energieanwendungen - Grundsätze, Kriterien, Indikatoren und Prüfer - Teil 1: Terminologie

This European Standard was approved by CEN on 20 July 2012.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic, of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovakia, Slovakia, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Ref. No. EN 16214-1:2012: E

EN 16214-1:2012 (E)

Contents

Foreword	3
Introduction	4
1 Scope	5
2 Terms and definitions	5
Annex A (normative) Guidance on the identification of residues to use	18
Annex B (informative) Decision tree	19
Annex C (informative) Translation of terms	20
Annex D (informative) A-deviations	23
Bibliography	24
Index	26

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 16214-1:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1eab14896223467/sist-en-16214-1-2012

Foreword

This document (EN 16214-1:2012) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 383 "Sustainably produced biomass for energy applications", the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2013, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2013.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This European Standard comprises the following parts:

- EN 16214-1, Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications *Principles, criteria, indicators and verifiers Part 1: Terminology*;
- prEN 16214-2, Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications
 Part 2: Conformity assessment including chain of custody and mass balance;
- EN 16214-3, Sustainability criteria for the production of biofuels/and bioliquids for energy applications Principles, criteria, indicators and verifiers — Part 3: Biodiversity and environmental aspects related to nature protection purposes; (standards.iteh.ai)
- prEN 16214-4, Sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications
 Part 4: Calculation methods of the greenhouse gas emission balance using a life cycle analysis.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

Directive 2009/28/EC [1] of the European Commission on the promotion of the use of energy from renewable sources, referred to as the Renewable Energy Directive (RED), incorporates an advanced binding sustainability scheme for biofuels and bioliquids for the European market. The RED contains binding sustainability criteria to greenhouse gas savings, land with high biodiversity value, land with high carbon stock and agro-environmental practices. Several articles in the RED present requirements to European Member States and to economic operators in Europe. Non-EU countries may have different requirements and criteria on, for instance, the GHG emission reduction set-off.

The sustainability criteria are also mandated in Directive 98/70/EC [14] relating to the quality of petrol and diesel fuels, via the amending Directive 2009/30/EC [2] (as regards the specification of petrol, diesel and gasoil and introducing a mechanism to monitor and reduce greenhouse gas emissions). Directive 98/70/EC is referred to as the Fuels Quality Directive (FQD).

In May 2009, the European Commission requested CEN to initiate work on standard(s) on:

- the implementation, by economic operators, of the mass balance method of custody chain management;
- the provision, by economic operators, of evidence that the production of raw material has not interfered with nature protection purposes, that the harvesting of raw material is necessary to preserve grassland's grassland status, and that the cultivation and harvesting of raw material does not involve drainage of previously undrained soil;
- the auditing, by Member States and by voluntary schemes of information submitted by economic <u>SISTEN 16214-1:2012</u>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1ea-

Both the EC and CEN agreed that these may play a role in the implementation of the EU biofuel and bioliquid sustainability scheme. In the Communication from the Commission on the practical implementation of the EU biofuels and bioliquids sustainability scheme and on counting rules for biofuels (2010/C 160/02, [26]), awareness of the CEN work is indicated.

It is widely accepted that sustainability at large encompasses environmental, social and economic aspects. The European Directives make mandatory the compliance of several sustainability criteria for biofuels and bioliquids. This European Standard has been developed with the aim to assist EU Member States and economic operators with the implementation of EU biofuel and bioliquids sustainability requirements mandated by the European Directives. This European Standard is limited to certain aspects relevant for a sustainability assessment of biomass produced for energy applications. Therefore compliance with this standard or parts thereof alone does not substantiate claims of the biomass being produced sustainably.

Where applicable, the parts of this standard contain at the end an annex that informs the user of the link between the requirements in the European Directive and the requirements in the CEN Standard.

1 Scope

This European Standard defines the terminology to be used in the field of sustainability criteria for the production of biofuels and bioliquids for energy applications. This European Standard specifically considers some relevant terms and definitions used in the European Commission Directive 2009/28/EC [1], referred to as Renewable Energy Directive (RED), and in the European Commission Directive 2009/30/EC [2] referred to as Fuel Quality Directive (FQD), or in other European regulations.

2 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

2.1

accreditation

third-party attestation related to a conformity assessment body conveying formal demonstration of its competence to carry our specific conformity assessment tasks

[SOURCE: EN ISO/IEC 17000:2004, 5.6]

2.2

accreditation body

authoritative body that performs accreditation

NOTE 1 to entry: The authority of an accreditation body is generally derived from government.

[SOURCE: EN ISO/IEC 17000:2004, 2.6]

2.3

SIST EN 16214-1:2012

actual value https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1eagreenhouse gas emission or greenhouse gas/emission savings?for2some or all of the steps of a specific biofuel production process calculated in accordance with a methodology compliant with applicable regulations

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

NOTE 2 to entry: See also default value (2.27), disaggregated default value (2.28), typical value (2.80).

2.4

agro-biodiversity

component of biodiversity that contributes to food and agriculture production, encompassing within species, species and ecosystem diversity

NOTE 1 to entry: Derived from FAO Glossary WFE 2005.

2.5

allocation

partitioning the input or output flows of a process or a product system between the product system under study and one or more other product systems

[SOURCE: EN ISO 14040:2006, 2.17]

2.6

area for nature protection purposes

area designated by law or other equivalent competent legal authority for the long-term conservation of nature with associated ecosystem services and biodiversity values

EN 16214-1:2012 (E)

NOTE 1 to entry: Within MCPFE classification long-term is minimum 20 years for forests and can be different in other ecosystems and regions [5].

NOTE 2 to entry: Some clauses or elements of classification schemes might fall out under this definition, for example IUCN scheme [6].

2.7

audit

systematic, independent and documented process for obtaining evidence and evaluating it objectively to determine the extent to which the criteria are fulfilled

Internal audits, sometimes called first-party audits, are conducted by, or on behalf of, the organization NOTE 1 to entry: itself for management review and other internal purposes, and may form the basis for an organization's self-declaration of conformity. In many cases, particularly in smaller organizations, independence can be demonstrated by the freedom from responsibility for the activity being audited.

NOTE 2 to entry: Adapted from EN ISO 19011:2011 [7].

2.8

biofuel

liquid or gaseous fuel for transport produced from biomass

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

2.9

biofuel production

transformation of biomass or of an intermediate product derived from biomass into a biofuel

2.10

biofuel producer

(standards.iteh.ai)

organization or unit responsible for the production of the biofuel 1:2012

https://standards.iteh.aj/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1ea-Adapted from EN 14588:2010 [8]. b1489/6223467/sist-en-16214-1-2012 NOTE 1 to entry:

2.11

bioliquid

liquid fuel for energy purposes other than for transport, including electricity and heating and cooling, produced from biomass

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

NOTE 2 to entry: Includes viscous liquids such as waste cooking oil, animal fats, palm oil, crude tall oil and tall oil pitch.

2.12

bioliquid production

transformation of biomass or of an intermediate product derived from biomass into a bioliguid

2.13

biomass

biodegradable fraction of products, waste and residues from biological origin from agriculture (including vegetal and animal substances), forestry and related industries including fisheries and aquaculture, as well as the biodegradable fraction of industrial and municipal waste

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

NOTE 2 to entry: The following definition is used in EN 14588:2010 [8]: material of biological origin excluding material embedded in geological formations and/or transformed to fossil.

2.14

blending

process of defined intentional mixing of a biofuel or a bioliquid with a fossil fuel or of a biofuel with a bioliquid a bioliquid with a bioliquid

NOTE 1 to entry: See also mixture (2.54).

2.15

certificate

attestation document issued by an independent third-party certification body

[SOURCE: ISO 22222:2005, 2.2]

2.16

chain of custody

system by which a connection is made between information or claims concerning raw materials or intermediate products and claims concerning final products, including all the stages from the raw material production up until the release of the final product for consumption

2.17

combined heat and power

CHP

simultaneous generation in one process of thermal energy and electrical and/or mechanical energy

(standards.iteh.ai)

NOTE 1 to entry: As per 2004/8/EC [10].

NOTE 2 to entry: Synonymous term: cogeneration.

2.18

conformity assessment

set of procedures or activities intended to provide idemonstration that specified requirements relating to a product, process, system/personior/body/are/fulfilled/s/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1ea-

b14896223467/sist-en-16214-1-2012

NOTE 1 to entry: Adapted from EN ISO/IEC 17000:2004 [3].

NOTE 2 to entry: See also first-party conformity assessment activity (2.32), second-party conformity assessment activity (2.71), third-party conformity assessment activity (2.79).

2.19

conformity assessment body

body that performs conformity assessment services

NOTE 1 to entry: An accreditation body is not a conformity assessment body.

[SOURCE: EN ISO/IEC 17000:2004, 2.5]

2.20

consignment

quantity of unfinished or finished product, consisting of one or more batches of the same sustainability characteristics, which is transferred from one economic operator to another one at the same time.

NOTE 1 to entry: Transfer from/to two economic operators involves two consignments.

2.21

continuously forested area

land spanning more than one hectare with trees higher than five metres and a canopy cover of more than 30 %, or trees able to reach those thresholds in situ

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

EN 16214-1:2012 (E)

Excludes land that is predominantly under agricultural or urban land use. NOTE 2 to entry:

NOTE 3 to entry: Land under agricultural use in this context refers to tree stands in agricultural production systems, such as fruit tree plantations, oil palm plantations, short rotation coppice and, agroforestry systems when crops are grown under tree cover.

NOTE 4 to entry: Includes managed forests with harvests and re-growth at intervals.

2.22

conversion

chemical, biological or physical process whereby biomass or an intermediate product is converted into a finished biofuel/bioliguid or into an intermediate product

2.23

co-processing

simultaneous conversion of feedstocks of different origins e.g. biomass and fossil feedstocks

2.24

co-product

substance or object resulting from a production process not being a product, residue or waste

NOTE 1 to entry: See also product (2.63), residue (2.69) and waste (2.84).

2.25

CO₂ equivalent

unit for comparing the time integral of radiative forcing of a GHG to carbon dioxide I EII SIANDAKD PKEV

NOTE 1 to entry: The carbon dioxide equivalent is calculated using the mass of a given GHG multiplied by its global warming potential. [ISO 14064-1:2006 [12]] (Stanuarus.iten.ai)

2.26

SIST EN 16214-1:2012 criterion https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2f1354f-d53f-44c4-a1eastate or property as a means of judging whether or not a principle has been fulfilled

NOTE 1 to entry: See also sustainability criteria (2.77).

2.27

default value

greenhouse gas emission or greenhouse gas emission savings derived from a typical value by the application of pre-determined factors, which may be used in place of an actual value as specified in applicable regulations

NOTE 1 to entry: As per 2009/28/EC [1].

NOTE 2 to entry: See also actual value (2.3), disaggregated default value (2.28), typical value (2.80).

2.28

disaggregated default value

greenhouse gas emission for a specific part of the supply chain derived from a default value.

NOTE 1 to entry: See also actual value (2.3), default value (2.27), typical value (2.80).

2.29

distribution

set of operations or activities to supply biofuels or bioliquids or their blends from their delivery to the fuel supplier and up to the final customer

2.30

economic operator

individual or organisation which has ownership or physical control of biomass, intermediate products and products produced thereof, from the origin to the market availability of the biofuel or bioliguid for one or several steps in the (biofuel or bioliquid) chain of custody

2.31

ecosystem

dynamic complex of plant, animal and micro-organism communities and their non-living environment interacting as a functional unit

2.32

first-party conformity assessment activity

conformity assessment activity that is performed by the person or organization that provides the object

The expression "object of conformity assessment" or "object" is used in this standard to encompass NOTE 1 to entry: any particular material, product, installation, process, system, person or body to which conformity assessment is applied.

NOTE 2 to entry: Adapted from EN ISO/IEC 17000:2004 [3].

2.33

forest

land spanning more than 1 ha¹) with trees higher than 5 m and a canopy cover of more than 10 %, or trees able to reach these thresholds in situ, not including land that is predominantly under agricultural or urban land use

Forest is determined both by the presence of trees and the absence of other predominant land uses.

NOTE 1 to entry: The trees should be able to reach a minimum height of 5 m in situ h.al

NOTE 2 to entry: Includes areas with young trees that have not yet reached but which are expected to reach a canopy cover of 10 % and tree height of 5 m. It also includes areas that are temporarily unstocked due to clear cutting as part of a forest management practice or natural disasters, and which are expected to be regenerated within five years. Local conditions may, in exceptional cases, justify that a longer time frame is used.

NOTE 3 to entry: Includes forest roads, firebreaks and other small open areas; forest in national parks, nature reserves and other protected areas such as those of specific environmental, scientific, historical, cultural or spiritual interest.

NOTE 4 to entry: Includes windbreaks, shelterbelts and corridors of trees with an area of more than 0,5 ha and width of more than 20 m.

NOTE 5 to entry: Includes abandoned shifting cultivation land with a regeneration of trees that have, or is expected to reach, a canopy cover of 10 % and tree height of 5 m.

NOTE 6 to entry: Includes areas with mangroves in tidal zones, regardless whether this area is classified as land area or not.

NOTE 7 to entry: Excludes rubber-wood, cork oak and Christmas tree plantations with a fixed rotation cycle.

NOTE 8 to entry: Includes areas with bamboo and palms provided that land use, height and canopy cover criteria are met.

NOTE 9 to entry: Excludes tree stands in agricultural production systems, such as fruit tree plantations, oil palm plantations, short rotation coppice, and agroforestry systems when crops are grown under tree cover.

NOTE 10 to entry: Some agroforestry systems such as the "Taungya" system where crops are grown only during the first years of the forest rotation should be classified as forest.

¹⁾ The FAO source document [13] contains a value of 0,5 ha. The value has been adapted according to the RED [1].